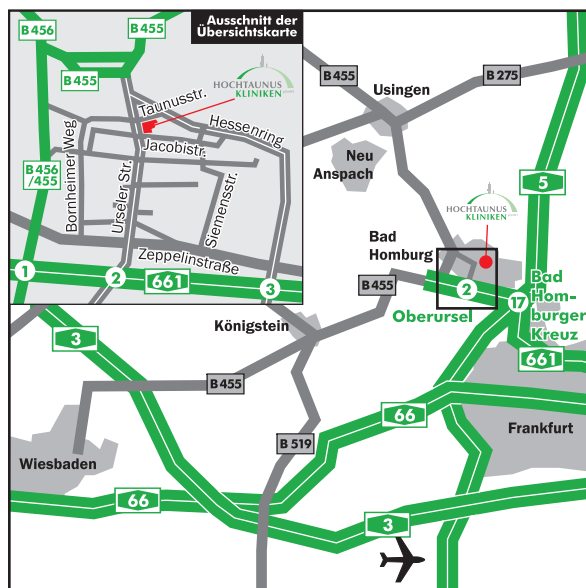


**ANFAHRT**



# art4heart

Die Ausstellungsreihe in der Kardiologie  
der Hochtaunus-Kliniken Bad Homburg



#### Herausgeber

Hochtaunus-Kliniken gGmbH  
Kardiologie Bad Homburg  
Urseler Straße 33  
61348 Bad Homburg v.d.H.  
Telefon 06172 14 -0  
E-Mail [info@hochtaunus-kliniken.de](mailto:info@hochtaunus-kliniken.de)  
Internet [www.hochtaunus-kliniken.de](http://www.hochtaunus-kliniken.de)

#### Verantwortlich

Prof. Dr. med. Hans Hölschermann  
Chefarzt der Medizinischen Klinik I  
Telefon 06172 14 -3133

#### Konzeption und Umsetzung

Gedankensprung Kommunikation  
Marc Bockholt  
Telefon 06131 501808  
E-Mail [info@gedankensprung.net](mailto:info@gedankensprung.net)  
Internet [www.gedankensprung.net](http://www.gedankensprung.net)

## Einladung zur Ausstellung



### Mykhailo Demtsiu

Ausstellung

5. September bis 7. Dezember 2008

Vernissage mit Vortrag

am Freitag, 5. September 2008,  
um 19.00 Uhr

Kardiologie der Hochtaunus-Kliniken,  
Taunusstraße 3, 61348 Bad Homburg v.d.H.

**HOCHTAUNUS**  
**KLINIKEN** gGmbH

## VERNISSAGE



Sehr geehrte Damen und Herren,

im Rahmen der Ausstellungsreihe „art4heart“ der Medizinischen Klinik I (Kardiologie und Angiologie) laden wir Sie herzlich ein zur Vernissage

am **Freitag, 5. September 2008**  
um **19.00 Uhr**  
in der **Kardiologie der Hochtaunus-Kliniken,**  
**Taunusstr. 3, 61348 Bad Homburg v. d. H.**

### Begrüßung

Prof. Dr. med. Hans Hölschermann,  
Chefarzt der Medizinischen Klinik I

### Vortrag

Juri Durkot, Ukrainespezialist und Journalist aus Lemberg: „Der unbekannte Nachbar im Osten, Aktuelles aus der Ukraine“

Katrin Gerz, Kulturagentin, Bad Nauheim  
Einführung in die Werke des Mykhailo Demtsiu

**Juri Durkot** ist freier Journalist und Dolmetscher aus L'viv / Lemberg in der Ukraine. Er ist Vorstandsmitglied des Kuratoriums der Deutsch-ukrainischen Journalistenvereinigung (DJUV) sowie Gründungs- und Aufsichtsratsmitglied der Akademie der Ukrainischen Presse (AUP). Als Journalist berichtet er u.a. für deutschsprachige überregionale und regionale Zeitungen, für Fachzeitschriften und Radiosender. In seiner Funktion als Dolmetscher arbeitet Juri Durkot u.a. für den Deutschen Bundestag und Bundesministerien.

## AUSSTELLUNG



**Vom 5. September bis 7. Dezember 2008**

täglich von 8.00 Uhr bis 17.00 Uhr

### Mykhailo Demtsiu

Der Westukrainer, Jahrgang 1953, absolvierte die Ivan-Trusch-Kunstakademie in L'viv, Lemberg. Demtsius Arbeiten in Öl und Aquarell stehen mit Farbintensität und Themenwahl ganz in der Tradition der Lemberger Schule und der Karpatenmaler. Seit 1987 ist der Maler Mitglied im Künstlerverband der Ukraine und Träger zahlreicher Auszeichnungen. Seine Ölbilder und Aquarelle fanden u.a. Eingang in das Nationalmuseum der Ukraine.

Der Künstler lebt und arbeitet in L'viv in der Westukraine. Seit der Öffnung der Grenzen pflegt Demtsiu intensiven Austausch mit Künstlerkreisen und Museen in Westeuropa. Neben den ukrainischen Themen entstehen auf seinen Reisen Städtebilder, Reiseimpressionen und Stilleben. Zudem engagiert er sich seit 10 Jahren in Schul- und Gemeindeprojekten für den europäischen Gedanken.

Seit 2004 entwirft der Künstler Motive für Rosenthal-Porzellan, seit 2007 hat er Zugang zu dem namhaften Glasstudio Derix in Taunusstein/Wiesbaden.

Seine Werke stellt der Künstler in Museen und Galerien der Ukraine und im Westen aus. So in den letzten Jahren in Kiew, Paris, dort u.a. Salon d'Automne, Reims, Brüssel, Florenz, Berlin, Frankfurt/Main und Mainz. Seine Homepage lautet: [www.demtsiu.de](http://www.demtsiu.de)

